



EUROPÄISCHE ZENTRALBANK

EUROSYSTEM

16. April 2013

PRESSEMITTEILUNG

KONSOLIDIERTER AUSWEIS DES EUROSYSTEMS ZUM 12. APRIL 2013

Positionen, die nicht mit geldpolitischen Operationen zusammenhängen

In der Woche zum 12. April 2013 spiegelte der Anstieg der Position **Gold und Goldforderungen** (Aktiva 1) um 1 Mio EUR den Erwerb von Goldmünzen durch eine Zentralbank des Eurosystems wider.

Die Nettoposition des Eurosystems in Fremdwährung (Aktiva 2 und 3 abzüglich Passiva 7, 8 und 9) verringerte sich aufgrund von Kunden- und Portfoliotransaktionen sowie von liquiditätszuführenden Geschäften in US-Dollar (siehe unten) um 1 Mrd EUR auf 221,3 Mrd EUR.

Liquiditätszuführende Geschäfte in US-Dollar

Valutatag	Art der Transaktion	Fällig werdender Betrag	Neuer Betrag
12. April 2013	Befristete Transaktion zur Bereitstellung von Liquidität in US-Dollar mit einer Laufzeit von sieben Tagen	1,2 Mrd USD	-

Die liquiditätszuführende Transaktion wurde vom Eurosystem im Zusammenhang mit dem befristeten wechselseitigen Währungsabkommen (Swap-Vereinbarung) zwischen der Europäischen Zentralbank und dem Federal Reserve System durchgeführt.

Die Bestände des Eurosystems an marktfähigen **Sonstigen Wertpapieren** (d. h. an Wertpapieren, die nicht für geldpolitische Zwecke gehalten werden) (Aktiva 7.2) gingen um 0,7 Mrd EUR auf 348,9 Mrd EUR zurück. Der **Banknotenumlauf** (Passiva 1) sank um 0,7 Mrd EUR auf 894,5 Mrd EUR. Die **Einlagen von öffentlichen Haushalten** (Passiva 5.1) verringerten sich um 0,8 Mrd EUR auf 87,8 Mrd EUR.

Positionen im Zusammenhang mit geldpolitischen Operationen

Die Nettoforderungen des Eurosystems an Kreditinstitute (Aktiva 5 abzüglich Passiva 2.2, 2.3, 2.4, 2.5 und 4) stiegen um 2 Mrd EUR auf 558,2 Mrd EUR. Am Mittwoch, dem 10. April 2013, wurde ein **Hauptrefinanzierungsgeschäft** in Höhe von 124,9 Mrd EUR fällig, und ein neues Geschäft in Höhe von 119,3 Mrd EUR wurde abgewickelt. Am selben Tag wurden **Termineinlagen** in Höhe von 205,5 Mrd EUR fällig, und neue Einlagen in Höhe von 206 Mrd EUR mit einwöchiger Laufzeit wurden hereingenommen.

Im Lauf der Woche wurde ein **längerfristiges Refinanzierungsgeschäft** in Höhe von 4,2 Mrd EUR fällig, und ein neues Geschäft in Höhe von 5,2 Mrd EUR wurde abgewickelt; 8,5 Mrd EUR aus **längerfristigen Refinanzierungsgeschäften** wurden vor Fälligkeit zurückgezahlt.

Die Inanspruchnahme der **Spitzenrefinanzierungsfazilität** (Aktiva 5.5) betrug 0,6 Mrd EUR (gegenüber praktisch null in der Vorwoche). Die Inanspruchnahme der **Einlagefazilität** (Passiva 2.2) belief sich auf 119,9 Mrd EUR (gegenüber 134,9 Mrd EUR in der Vorwoche).

Die Bestände des Eurosystems an **Wertpapieren für geldpolitische Zwecke** (Aktiva 7.1) verringerten sich um 0,3 Mrd EUR auf 269 Mrd EUR. Dieser Rückgang war auf die Tilgung von im Rahmen des ersten und zweiten Programms zum Ankauf gedeckter Schuldverschreibungen erworbenen Wertpapieren zurückzuführen. In der Woche zum 12. April 2013 betrug der Wert des im Rahmen des Programms für die Wertpapiermärkte gehaltenen Portfolios somit 205,9 Mrd EUR, während sich die im Rahmen des ersten und zweiten Programms zum Ankauf gedeckter Schuldverschreibungen gehaltenen Portfolios auf 47 Mrd EUR bzw. 16,1 Mrd EUR beliefen. Die in den drei Portfolios enthaltenen Schuldtitel werden in den Büchern als Held-to-maturity-Wertpapiere geführt.

Einlagen der Kreditinstitute im Euro-Währungsgebiet auf Girokonten

Im Ergebnis aller Transaktionen erhöhten sich die **Einlagen** der Kreditinstitute **auf Girokonten** beim Eurosystem (Passiva 2.1) um 6,1 Mrd EUR auf 343,1 Mrd EUR.

Europäische Zentralbank

Generaldirektion Kommunikation und Sprachendienst, Abteilung Presse und Information

Kaiserstraße 29, D-60311 Frankfurt am Main

Tel.: +49 69 1344 7455, Fax: +49 69 1344 7404

Internet: www.ecb.europa.eu

Nachdruck nur mit Quellenangabe gestattet.

Konsolidierter Ausweis des Eurosystems - 16/04/2013

Aktiva (in Millionen EUR)	Stand	Veränderungen zur Vorwoche aufgrund von Transaktionen	Passiva (in Millionen EUR)	Stand	Veränderungen zur Vorwoche aufgrund von Transaktionen
1 Gold und Goldforderungen	435.317	1	1 Banknotenumlauf	894.494	-713
2 Forderungen in Fremdwährung an Ansässige außerhalb des Euro-Währungsgebiets	254.638	-11	2 Verbindlichkeiten in Euro aus geldpolitischen Operationen gegenüber Kreditinstituten im Euro-Währungsgebiet	669.067	-8.367
2.1 Forderungen an den IWF	87.025	-96	2.1 Einlagen auf Girokonten (einschließlich Mindestreserveguthaben)	343.051	6.139
2.2 Guthaben bei Banken, Wertpapieranlagen, Auslandskredite und sonstige Auslandsaktiva	167.613	85	2.2 Einlagefazilität	119.906	-14.996
			2.3 Termineinlagen	206.000	500
3 Forderungen in Fremdwährung an Ansässige im Euro-Währungsgebiet	34.512	200	2.4 Feinsteuerungsoperationen in Form von befristeten Transaktionen	0	0
			2.5 Verbindlichkeiten aus Margenausgleich	110	-10
4 Forderungen in Euro an Ansässige außerhalb des Euro-Währungsgebiets	22.157	358	3 Sonstige Verbindlichkeiten in Euro gegenüber Kreditinstituten im Euro-Währungsgebiet	6.061	-271
4.1 Guthaben bei Banken, Wertpapieranlagen und Kredite	22.157	358	4 Verbindlichkeiten aus der Begebung von Schuldverschreibungen	0	0
4.2 Forderungen aus der Kreditfazilität im Rahmen des WKM II	0	0	5 Verbindlichkeiten in Euro gegenüber sonstigen Ansässigen im Euro-Währungsgebiet	110.206	-534
5 Forderungen in Euro aus geldpolitischen Operationen an Kreditinstitute im Euro-Währungsgebiet	884.212	-12.551	5.1 Einlagen von öffentlichen Haushalten	87.749	-806
5.1 Hauptrefinanzierungsgeschäfte	119.347	-5.530	5.2 Sonstige Verbindlichkeiten	22.457	272
5.2 Längerfristige Refinanzierungsgeschäfte	764.290	-7.578	6 Verbindlichkeiten in Euro gegenüber Ansässigen außerhalb des Euro-Währungsgebiets	155.010	-3.738
5.3 Feinsteuerungsoperationen in Form von befristeten Transaktionen	0	0	7 Verbindlichkeiten in Fremdwährung gegenüber Ansässigen im Euro-Währungsgebiet	6.533	1.991
5.4 Strukturelle Operationen in Form von befristeten Transaktionen	0	0	8 Verbindlichkeiten in Fremdwährung gegenüber Ansässigen außerhalb des	6.197	-793
5.5 Spitzenrefinanzierungsfazilität	575	556			
5.6 Forderungen aus Margenausgleich	0	0			
6 Sonstige Forderungen in Euro an Kreditinstitute im Euro-Währungsgebiet	93.264	3.206			
7 Wertpapiere in Euro von Ansässigen im	617.971	-982			

Euro-Währungsgebiet			Euro-Währungsgebiets		
7.1 Wertpapiere für geldpolitische Zwecke	269.022	-319	8.1 Einlagen, Guthaben und sonstige Verbindlichkeiten	6.197	-793
7.2 Sonstige Wertpapiere	348.949	-663	8.2 Verbindlichkeiten aus der Kreditfazilität im Rahmen des WKM II	0	0
8 Forderungen in Euro an öffentliche Haushalte	29.894	0	9 Ausgleichsposten für vom IWF zugeteilte Sonderziehungsrechte	55.145	0
9 Sonstige Aktiva	262.490	-2.864	10 Sonstige Passiva	236.192	-212
			11 Ausgleichsposten aus Neubewertung	406.635	-4
Aktiva insgesamt	2.634.454	-12.643	12 Kapital und Rücklagen	88.917	0
Differenzen in den Summen durch Runden der Zahlen.			Passiva insgesamt	2.634.454	-12.643
			Differenzen in den Summen durch Runden der Zahlen.		